

Dodatok č. 1
(ďalej len dodatok)

k zmluve o poskytnutí dotácie na sociálne a kultúrne potreby rómskej komunity z finančných prostriedkov vyplývajúcich zo zákona č. 171/2005 Z.z. o hazardných hrách a o zmene a doplnení niektorých zákonov zo dňa 17.7.2007, uzatvorený v nižšie uvedený deň medzi zmluvnými stranami:

Žiadateľom: Mesto Moldava nad Bodvou

Sídlo: Mestský úrad Moldava nad Bodvou, Školská 2
045 01 Moldava nad Bodvou

Zastúpený: Ing. István Zachariaš, primátor mesta

IČO: 00324451

(ďalej ako „žiadateľ“)

a

Poskytovateľom: Úrad vlády Slovenskej republiky

Sídlo: Námestie slobody 1, 813 70 Bratislava

Zastúpený: Ing. Igor Federič, vedúci Úradu vlády SR

PaedDr. Ľubomír Šišák,
koná v zastúpení na základe plnomocenstva
zo dňa 16.7.2007

IČO: 00151513

(ďalej ako „poskytovateľ“)

(žiadateľ a poskytovateľ ďalej ako „zmluvné strany“)

Článok I.

1. Zmluvné strany uzatvorili dňa 17.7.2007 Zmluvu, predmetom ktorej bolo poskytnutie dotácie na sociálne a kultúrne potreby rómskej komunity z finančných prostriedkov vyplývajúcich zo zákona č. 171/2005 Z. z. o hazardných hrách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v sume 100 000 Sk (ďalej ako „Zmluva“).
2. Finančné prostriedky uvedené v predchádzajúcom odseku sa Mesto Moldava nad Bodvou zaviazalo vyúčtovať v termíne do 31.10.2007.
3. Vzhľadom na to, že rekonštrukcia priestorov, v ktorých má byť zriadené „Rómske centrum starostlivosti o rodinu“ sa predĺžila a nebolo možné zariadiť priestory, dohodli sa zmluvné strany na prijatí tohto dodatku, ktorým sa mení a dopĺňa Zmluva.

Článok II

Zmluvné strany sa dohodli na novom znení článku II ods. 5 Zmluvy „Podmienky použitia dotácie“, ktorým sa nahrádza pôvodné znenie. Nové znenie čl. II ods. 5 Zmluvy „Podmienky použitia dotácie“ znie:

Poskytnutú dotáciu v zmysle čl. I tejto zmluvy je žiadateľ povinný vyúčtovať v termíne do 15.12.2007.

Článok III

1. Tento dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu obidvomi zmluvnými stranami.
2. Ustanovenia zmluvy, ktoré neboli nahradené týmto dodatkom zostávajú v platnosti v znení Zmluvy zo dňa 17.7.2007.
3. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich zmluvná voľnosť pri spísaní tohto dodatku nie je žiadnym spôsobom obmedzená a že im nie sú známe okolnosti, ktoré by im bránili platne uzavrieť tento dodatok.
4. Zmluvné strany prehlasujú, že si tento dodatok pred jeho podpisom riadne prečítali, že dodatok bol uzatvorený po vzájomnej dohode podľa ich pravej, slobodnej a vážnej vôle, určito, zrozumiteľne a nie v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok.
5. Dodatok je vyhotovený v štyroch exemplároch, z ktorých jeden dostane žiadateľ a tri poskytovateľ.

V Bratislave dňa 29.11.2007



PaedDr. Ľubomír Šišák

V Moldave nad Bodvou dňa:

Za: Moldavu nad Bodvou



Ing. István Zachariáš